



Publicación Digital de la Embajada de la República Bolivariana de Venezuela en la República Argentina Año V, Número 25, 3 de julio de 2017

Director: Embajador Carlos Martínez Mendoza

"El legado del Comandante Supremo Hugo Chávez se encuentra presente en el Sistema Nacional de Misiones y Grandes Misiones y en el Gobierno Bolivariano", manifestó el Primer Mandatario Nacional, durante el acto conmemorativo por el 14º aniversario de la Misión Robinson.

Maduro recordó que en pleno inicio de las misiones sociales creadas en la Revolución Bolivariana, la extrema derecha ya había iniciado una escalada que se desplegó en octubre del año 2001 cuando comenzaron "las amenazas, la arremetida contra el Comandante Chávez por parte de Fedecámaras, la CTV y todos los partidos políticos de la oposición".

Señaló también que el plan en contra de Venezuela estuvo orquestado por el entonces presidente de los Estados Unidos, "Había llegado un gobierno extremista de derecha encabezado por George W. Bush, con un plan guerrerista para el mundo: guerra en Afganistán, en Irak y golpe de Estado contra la Revolución Bolivariana", expresó

El jefe de Estado explicó que tales acciones llevaron al golpe de Estado militar del 2002, dirigidos por una "fracción de fanáticos de derecha comprados por la oligarquía" que ocasionó una masacre en contra del pueblo venezolano

"¿Dónde están los militares que

# Legado de Chávez está en el pueblo, en las misiones y en el Gobierno Bolivariano



fueron comprados y metidos en el golpe de Estado del 2002?", se preguntó Maduro, quien manifestó que "todo los militares, algunos engañados y otros por odio y envidia al comandante Chávez, que participaron en los golpes de Estado, todos fueron usados y abandonados por la oligarquía".

Indicó también que el año 2002 fue un año complejo en el que pueblo Venezolano mostró su apoyo al Gobierno Bolivariano que tuvo que enfrentar el sabotaje petrolero, sabotaje económico y violencia en las calles, sumado al ataque mediático de los medios privados cuando

aún "la Revolución no había podido desplegar la fuerza benefactora de igualdad, justicia y de amor para el pueblo, sencillamente la Revolución solo se defendía".

"La oposición está repitiendo la historia trágica de 2002-2003 como una comedia sangrienta. Lo que ha escenificado la oposición en estos 90 días está destinado al fracaso, a la derrota total y absoluta por el camino que tomen", especificó el presidente Maduro a propósito de las acciones violentas de la extrema derecha venezolana que han llevado a la muerte de más de 100 personas

# El Papa pide fin a la violencia en Venezuela

uego de rezar el Ángelus de este domingo, el papa Francisco se refirió a Venezuela, con motivo de la celebración de su independencia.

El papa Francisco abogó este domingo por el cese de la violencia

condolencias "a las familias que perdieron a sus hijos en las manifestaciones".

De igual forma, hizo un llamado "para que se ponga fin a la violencia y se encuentre una solución pacífica y democrática a la crisis".



en Venezuela, y reiteró su llamado a dirimir las diferencias a través de la vía pacífica y democrática en la nación bolivariana, donde sectores extremistas de la oposición ejecutan desde principios de abril pasado una agenda golpista, caracterizada por acciones vandálicas y terroristas.

"Queridos hermanas y hermanas, en vísperas del día de la independencia de Venezuela que se
celebra el próximo 5 de Julio, quiero decirles a esta amada nación
que están en mis oraciones", manifestó el pontífice, luego de rezar el
Ángelus. "¡Qué nuestra señora de
Coromoto interceda por esa querida nación!", expresó y extendió sus

Desde abril de este año, las acciones de calle convocadas por sectores de la oposición venezolana han dejado más de 100 personas fallecidas, más de 1.400 lesionadas y daños millonarios a bienes públicos y privados.

Pese a los reiterados llamados al diálogo por parte del presidente de la República, Nicolás Maduro, dirigentes de la oposición han eludido estas convocatorias y, aun cuando pretendieron justificar sus acciones como forma de exigir elecciones, han arremetido contra el Consejo Nacional Electoral (CNE) tras la publicación del cronograma de las elecciones pautadas para este año

#### En su 12 Aniversario

### **PetroCaribe**

Energía para la Unión



on el Acuerdo de Cooperación Energética suscrito por 14 naciones del Caribe el 29 de junio de 2005, en Puerto La Cruz, estado Anzoátegui, en el I Encuentro Energético de Jefes de Estado, nace Petrocaribe.

En sus 12 años este mecanismo ha impulsado la transformación económica y social de las naciones que forman parte del mismo, con un esquema de intercambio favorable, equitativo y justo para garantizar el acceso a los recursos energéticos.

Petrocaribe, creado por el Comandante Hugo Chávez, ha cumplido su principal objetivo: suministrar combustible a los países miembros en condiciones ventajosas de pago a través de créditos blandos y bajas tasas de interés, así como el pago de una parte de la factura petrolera con alimentos.

Sobre el mecanismo, el presidente venezolano, Nicolás Maduro, ha dicho que va mucho más allá de la seguridad energética, pues sus esfuerzos se encaminan hacia la superación de la pobreza

#### Embajador Carlos Martínez:

## "El Che era un vivo ejemplo del hombre nuevo que pregonaba"

La Embajada de la República Bolivariana de Venezuela participó en un encuentro para homenajear la vida y el pensamiento del Comandante Ernesto Che Guevara, en el marco de los 89 años desde su natalicio. La actividad, que además contó con la participación del Embajador de la República de Cuba, Orestes Pérez Pérez, fue organizada por la Asociación para la Unidad de Nuestra América y fue realizada en los espacios del Centro Cultural de la Cooperación Floreal Gorini, en Buenos Aires.

Durante su participación, el Embajador de Venezuela, Carlos Martínez Mendoza, aplaudió la coherencia que caracterizó al líder revolucionario: "El Che fue absolu-

tamente coherente entre lo que pensaba, lo que decía y lo que hacía". Agregó que ahí radica buena parte de la vigencia del personaje histórico, como un ejemplo a seguir para construir hombres y mujeres nuevos en las generaciones más jóvenes.

Al respecto, señaló que al Che Guevara se le suele recordar como a un joven, sobretodo por la edad en que falleció. Sin embargo,

Martínez Mendoza precisó que la verdadera juventud del cubano-argentino estaba en su manera de entender la vida humana y el compromiso por una causa: "La juventud está en ser útil a un ideal", precisó el Embajador venezolano.

Sobre dicho ideal, el ponente expuso que no se trató de una visión local y a corto plazo, sino que las ideas del Che tenían que ver con una lucha superior y más amplia: "Este tipo de personajes son expresiones muy genuinas de la América Nuestra. Es difícil ver compartimentado o con mirada localista a

un Ché, a un Fidel, a un Chávez. En todos ellos se encontraron los rasgos más identificativos de nuestra región, y no sólo en el aspecto físico, sino en su obra".



Martínez Mendoza aprovechó una breve intervención de parte del público para agregar unas cuantas ideas en torno a la actual situación en Venezuela. Siendo coherente con sus anteriores palabras, aseguró que lo que ocurre en su país es producto de un profundo asedio que se lleva a cabo desde el imperialismo norteamericano, como reacción a un proceso latinoamericanista, soberano, democrático y popular.

Igualmente, argumentó que dos de los aspectos más importantes en dicha arremetida han sido la



guerra económica y la guerra psicológica. Sobre esta última, expresó que la imagen de una Venezuela completamente incendiada, con manifestaciones masivas en re-

> chazo a la Revolución Bolivariana, dista mucho de la realidad, y que consiste en un producto comunicacional construido para favorecer los planes contrarrevolucionarios.

> Martínez Mendoza aseguró que dichos planes no han podido triunfar debido a la gran cohesión que existe en el sector chavista, especialmente en las bases, agregando que el Presi-

dente Nicolás Maduro ha realizado grandes esfuerzos por encauzar las problemáticas nacionales hacia vías democráticas, en donde destaca la convocatoria a una Asamblea Nacional Constituyente.

Para concluir, el Embajador de Venezuela agradeció a los presentes, tanto a quienes organizaron el evento como a quienes asistieron a él, al mismo tiempo que reiteró la necesidad de que figuras como el Che Guevara sigan vigentes en las nuevas generaciones de hombres y mujeres para construir un mundo mejor



# Se avecina el tiempo constituyente

Por Elías Jaua Milano

altan menos de 30 días para elegir a las y los constituyentes del 2017 e iniciar el necesario proceso de transformación del Estado, con la finalidad de recuperar la corresponsabilidad y cooperación de los Poderes Públicos como garantía de la seguridad ciudadana, la paz de la República, la aplicación de la justicia, sin distinción de inmunidades ilegalmente utilizadas. Se avecina un tiempo para la recuperación de la tranquilidad nacional.

Pero más allá de la coyuntura, el tiempo constituyente será también un gran espacio para el debate crítico, autocritico de lo que está mal hecho, de las desviaciones generadas por las corruptelas de todo pelaje para generar desde el Poder Originario del Pueblo un gran movimiento de rectificación y cambio, de todo lo que tenga que ser cambiado para despejar el horizonte revolucionario de la Patria.

Desde la futura Asamblea Nacional Constituyente, hay que generar una gran discusión de cómo hacer esos cambios y transformaciones revolucionarias que nos permitan consolidar, dentro de nuestro proyecto socialista bolivariano, la consolidación y expansión de un modelo de economía mixta productiva y de distribución transparente y justa para toda la población. Para ello, requerimos avanzar en mecanismos que permitan desatar el desarrollo de las fuerzas productivas y en una nueva cultura de la administración

ética y eficaz de los recursos, insumos y productos necesarios para consolidar el nuevo sistema económico que nos garantice prosperidad para todos y todas.

En el proceso popular constituyente en marcha, perseguimos hacer irreversible los derechos



sociales y políticos conquistados por nuestro pueblo, para que nunca nadie se atreva a quitarle el carácter de derecho humano a la educación, la salud, la recreación, al acceso a las tecnologías de información, a la vivienda, a la alimentación y a la participación y protagonismo del pueblo. Vamos a dejar sembrado en la Constitución Bolivariana la espiga del Poder Popular, como garantía del porvenir.

El proceso popular constituyente de 2017 quiere dejar, para siempre, una puerta abierta a lo más preciado de un pueblo, su juventud. Incluir un capitulo constitucional sobre derechos de los y las jóvenes, es el más sentido legado que podemos dejar los revolucionarios y revolucionarias de este tiempo, para empinarnos como sociedad hacia las décadas venideras.

Estos son algunos de los temas que hoy por hoy toman fuerza en el debate constituyente de la calle, son muchos más y miles de ideas florecerán en los meses que se avecinan.

El 30 de julio habrá elecciones, votaremos con valentía frente al chantaje y la amenaza de los violentos, la dirigencia de la MUD será responsable del terrorismo que se intente contra los y las votantes y los centros electorales, nosotros no lo permitiremos. El fascismo no nos quitará el derecho a elegir y a ser elegidos, que nos hemos ganado como pueblo.

El Poder Originario del bravo pueblo hará valer su derecho a ejercer la democracia para abrir anchos horizontes para Venezuela. Dios mediante, poder del pueblo mediante así será

### Hermann Escarrá:

## Elecciones para la Constituyente renovarán el liderazgo político de la oposición con caras distintas

"En nuestro país hemos tenido dieciséis asambleas constituyentes. doce reformas constitucionales, dos enmiendas constitucionales v una reforma general de la Constitución que no se cumplió, que quedó con- los líderes intermedios de la oposi-

ocurrirá, en palabras del filósofo José Ortega v Gasset "una brecha generacional en el orden político".

"Hay algo que debemos saber:

der constituido, puesto que es un poder originario, que reside en el pueblo", declaró.



gelada en el senado. Y , posteriormente. la Asamblea Nacional Constituvente de 1999. El saldo final: Es la necesidad, el deseo de buscar otras formas de reordenar las cosas", afirmó Hermann Escarrá.

El abogado constitucionalista y analista político, aseguró que las elecciones convocadas para la Asamblea Nacional Constituyente renovarán el liderazgo político de la oposición con caras distintas.

Entrevistado por el periodista venezolano José Vicente Rangel, el también miembro de la comisión presidencial para la Constituyente, subrayó que si la dirigencia política de la oposición no participa en los comicios del próximo 30 de julio,

ción se inscribieron (en las elecciones de la Constituyente). Incluso, algunos se inscribieron en lugares muy salidores para ellos. De tal manera que tendremos una presencia de la oposición con caras distintas, sin lugar a dudas. Eso es bueno, es plausible. Cuando obtuve esa información me alegré mucho. Habrá una renovación del liderazgo de oposición", ratificó.

Escarrá argumentó que los procesos constituyentes siempre producen las nuevas páginas de la historia. "El que gane la Constituyente puede tomar una serie de medidas que no son absolutas, porque hay límites, pero indudablemente, tendrá un suprapoder que está por encima de todo el po-

Ante la negativa al diálogo por parte de diversos sectores de la oposición, que buscan la salida violenta del presidente constitucional de la República Bolivariana de Venezuela, Nicolás Maduro, el abogado constitucionalista citó las palabras emitidas por el poeta venezolano Andrés Eloy Blanco, quien en un proceso constituvente expresó: "No podemos convertir a Venezuela en un hogar de hienas. Tiene que ser un lugar de ciudadanía libre, capaz de convivir en tolerancia y en paz".

Escarrá comentó que durante los recorridos efectuados a lo largo y ancho del país, ha evidenciado que en la gran mayoría de los estados el pueblo está respaldando la Constituyente con mucha legitimidad. "El entusiasmo es impresionante", acotó.

Escarrá condenó la violencia burguesa que, mediante acciones de calle, ha dejado un saldo de casi 100 personas muertas, de esa cifra tres fueron quemadas vivas.

"Esto no tiene nada que ver con las costumbres de las venezolanas y los venezolanos. La inmensa mavoría no se identifica con ese tipo de conducta, dirigida por factores externos. No se puede seguir enlutando al pueblo de Venezuela", puntualizó =

# Canciller Samuel Moncada exhortó al cuerpo diplomático a transmitir la verdad de lo que ocurre en Venezuela

El martes 27 de junio, un agente policial insurreccionado, hurtó un helicóptero del Cuerpo de Investigaciones Civiles Penales y Criminalísticas CICPC, para llevar a cabo un ataque terrorista contra la sede del Ministerio de Interior y Justicia, tiroteando a un grupo de personas que se encontraban en la terraza del edificio y lanzando cuatro granadas contra la sede del Tribunal Supremo de Justicia. Para denunciar estos hechos, ocultados y tergiversados por la gran prensa nacional y mundial, el Canciller Samuel Moncada convocó al cuerpo diplomático acreditado en el país a una reunión con el presidente del Tribunal Supremo de Justicia, Maikel Moreno, donde pudieron conocer las circunstancias en las que se produjo el ataque y verificar en el lugar los daños materiales ocasionados por los explosivos.

n el contexto de la visita del cuerpo diplomático a la sede del Tribunal Supremo de Justicia que fue objeto de un ataque terrorista- el Ministro del Poder Popular para Relaciones Exteriores, Samuel Moncada, solicitó mayor objetividad en la valoración de la realidad venezolana.

"Esta visita para mí es muy importante porque los excelentísimos embajadores y representantes diplomáticos vieron lo que realmente ocurrió en el Tribunal, pudieron observar cómo fue afectada la edificación a causa de las granadas que fueron arrojadas; eso ocurrió luego de la culminación de una jornada social para los trabajadores, a escasos metros de un preescolar, una avenida principal y de viviendas", expresó el Canciller durante el encuentro con los delegados internacionales.

En este contexto, ratificó que se trató de un ataque terrorista contra civiles, que merece el repudio de toda la comunidad internacional. Solicitó al cuerpo diplomático llevar

la verdad a sus países de lo ocurrido no sólo contra el TSJ sino también contra el Ministerio del Poder Popular para Relaciones Interiores, Justicia y Paz ,y en general, a mantener un actitud objetiva frente a los hechos que ocurren en Venezuela.

Por su parte, el presidente del máximo tribunal, magistrado Maikel Moreno, denunció el atroz hecho que se perpetró contra la institución, los trabajadores y sus hijos que estudian a unos 50 metros de donde ocurrieron las explosiones de las granadas, que fueron arrojadas desde un helicóptero previamente hurtado por el terrorista Oscar Pérez, contra quien las autoridades venezolanas emitieron alerta roja de Interpol.

Este ataque causó gran angustia y preocupación a los trabajadores de esta institución, señaló Moreno. "Nunca pensamos que el TSJ sería blanco de una agresión de esta naturaleza, pero aquí seguiremos firmes como poder público, cumpliendo nuestra responsabilidad constitucional".

El Presidente del TSJ agradeció al Canciller Moncada por convocar al Cuerpo Diplomático para ver la realidad de lo sucedido el martes 27 de junio contra la institución

El Canciller Samuel Moncada junto al Presidente del Tribunal Supremo de Justicia, Maikel Moreno



## Venezuela rechaza informe de Estado Unidos sobre Trata de Personas

I Gobierno Bolivariano, mediante un comunicado difundido por el Ministerio del Poder Popular para las Relaciones Exteriores, rechazó el informe Anual sobre Trata de Personas publicado por el Departamento de Estado de los Estados Unidos, por inmiscuirse en los asuntos internos del país.

El Departamento de Estado norteamericano mantuvo por tercer año consecutivo a Venezuela en la lista de los países que según su evaluación unilateral "no hacen lo suficiente para combatir la trata de personas".

El Ejecutivo nacional señala que el informe es promovido como matriz mediática que persigue politizar el tema con el fin de calificar a países, según su afinidad, con las instituciones y la agenda política del gobierno de EEUU.

Además recuerda que la nación norteamericana está entre los países con mayor número de casos de Trata de Personas en el mundo.

A continuación el texto íntegro del comunicado:

"El Gobierno de la República Bolivariana de Venezuela, al observar el Informe anual sobre Tráfico de Personas del Departamento de Estado, publicado por el Gobierno de los Estados Unidos, se dirige a la comunidad internacional para:

- Rechazar la práctica unilateral del Gobierno de los Estados Unidos de América de evaluar, calificar y publicar "informes" sobre las políticas de países soberanos en



materias que competen, exclusivamente, a sus asuntos internos.

- Señalar que el referido informe, constituye una valoración sin rigor técnico internacionalmente reconocido, y que el mismo es promovido como matriz mediática que persigue politizar el tema con el fin de calificar a países, según su afinidad, con las instituciones y la agenda política del gobierno emisor del referido informe.
- Subrayar la importancia asignada por la República Bolivariana de Venezuela a la implementación del contenido dispositivo y operativo del Plan de Acción Mundial de las Naciones Unidas para combatir la trata de personas, siendo la máxima expresión de la voluntad política nacional en la materia, el reciente copatrocinio otorgado en el marco del 26º período de sesiones de la Comisión de Prevención

del Delito y Justicia Penal.

- Instar al Gobierno de Estados Unidos a buscar formas constructivas de abordar la trata de personas; teniendo presente la persistencia de estos problemas en la frontera sur de ese país, y considerando que el país emisor del referido informe, continua entre los países con mayor número de casos de Trata de Personas en el mundo, tanto de nacionales como de extranjeros, sometidos a abusos sexuales y trabajo forzoso.
- Reafirmar el apego irrestricto del gobierno de la República Bolivariana de Venezuela a los principios y normas del Derecho Internacional, la soberanía y la igualdad jurídica de los Estados, así como su inquebrantable compromiso por la protección de los derechos humanos, la lucha contra el tráfico de personas y otros flagelos"

### 5 de julio de 1811 – 5 de julio de 2017

## INDEPENDENCIA O NADA!

os sucesos del 19 de abril de 1810 habían abierto en la sociedad venezolana un verdadero debate en torno a los pasos a seguir. Mientras un sector mantenía posiciones revolucionarias claras, a otro sector, por el contrario, le aterraba la mera palabra revolución, y más aún, la idea de independencia. Poner en peligro sus privilegios y pensar que sus esclavos o los pardos podrían aprovechar el incidente para reclamar sus reivindicaciones, los llenaba de incertidumbres.

El joven Simón Bolívar había sido categórico en su discurso en la Sociedad Patriótica: "Esas dudas son tristes efectos de las antiguas cadenas. ¡Que los grandes proyectos deben prepararse en calma! 300 años de calma, ¿no bastan? La junta Patriótica respeta como debe, al Congreso de la Nación, pero el Congreso debe oír a la Junta Patriótica, centro de luces de todos los intereses revoluciona-

Correos del Sur

Publicación de la Embajada de la República Bolivariana de Venezuela en Argentina

#### Director

Embajador Carlos Martínez Mendoza

#### Coordinación General

Fernando Bossi y Eduardo Aranguibel

#### Redacción y administración

Luis María Campos 170, Capital Federal (1425) Argentina www. argentina.embajada.gob.ve



rios. Pongamos sin temor la piedra fundamental de la libertad sudamericana, vacilar es perdernos".

La Sociedad Patriótica había sido fundada en 1810, y a finales de ese año se fortaleció con la incorporación de Francisco Miranda. Esta organización, contaba entre sus miembros, a los patriotas más revolucionarios: Bolívar, Ribas, Peña, Muñoz Tebar, Espejo, Roscio, García Sena, los hermanos Salias, Tejera, Coto Paúl, entre otros. Solo mencionar que en su sede se exhibían los retratos de Gual y España, daba una clara muestra que la Sociedad Patriótica se identificaba con las ideas igualitarias de los promotores del movimiento revolucionario de 1797.

Fue la Sociedad Patriótica quien empujó la decisión por la independencia. El Acta fue redactada por Roscio e Iznardi y en los días posteriores rubricada por los diputados. Aquel 5 de julio, al conocer el pueblo la decisión, salió a las calles a festejar. A la cabeza de la movilización se encontraban Miranda y Espejo, el primero haciendo flamear la enseña tricolor.

El 14 de julio el Acta se publicó por bando, en medio de una ceremonia en la que izaron la bandera de la Venezuela independiente los dos hijos del prócer José María España. De allí en más la consigna estratégica del Libertador Simón Bolívar y del Comandante Hugo Chávez sigue vigente: "Independencia o nada"

